

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Herausgeber:** Verein Saiten  
**Band:** 15 (2008)  
**Heft:** 168

**Artikel:** Der Russe  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-884921>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Der Russe

Dmitrij Nikolenkov, Lehrer-Mannschaft Trogen



Eigentlich schien die EM-Qualifikation am 17. November 2007 für die russische Mannschaft nach der Niederlage gegen Israel gelassen. Dmitrij Nikolenkov aus St.Petersburg dachte ähnlich. Der kroatische Sieg in England änderte alles, und so wird der Mathematiklehrer an der Kantonsschule Trogen sein Heimatland doch an der EM erleben können. Wobei das Auscheiden der Landsleute den russischen Appenzeller nicht in eine Lebenskrise gestürzt hätte. «Für mich ist es oft wichtiger, dass die bessere Mannschaft unabhängig der Nationalität gewinnt», outlet sich Dmitrij Nikolenkov als objektiver Fan mit Freude am Sport.

Der persönliche Werdegang lässt das Mitglied der Schweizer Bridge-Nationalmannschaft auch fussballerisch global denken. Nach der Studienzeit erhielt der frühere Basketballer und Regatten-Segler mit zwanzig Jahren einen Studienplatz in den USA. Dort lernte er die in der Schweiz arbeitende deutsche Studentin Andrea Haidorfer kennen. Sie kehrte danach in die Schweiz zurück. Ihn zog es wegen eines Forschungsauftrags nach Schweden. Inzwischen sind die ebenfalls an der Kantonsschule Trogen unterrichtende Mathematiklehrerin und der Mathematiklehrer verheiratet und leben etwas oberhalb des Dorfkerns. Sie sind schon Bridge-Mixed-Schweizermeister geworden und vertreten die Schweiz an internationalen Titelkämpfen.

Was aber passiert im Hause der strategischen Denker, wenn Russland auf Deutschland trifft? Oder die Schweiz das Heimatland fordert? Dmitrij Nikolenkov, der die Uefa-Cup-Partie des FC Bayern München gegen Zenit St.Petersburg live in der Allianz-Arena verfolgt hat, lächelt und weist auf seine Wurzeln hin.

«Als Russe hoffe ich auf unsere Mannschaft. Ich denke, dies wird auch akzeptiert. Allerdings», fügt er an, «besteht die Gefahr an der EM kaum, dass sie aufeinander treffen. Ich schätze das russische Team nicht so stark ein wie die Deutschen oder die Schweiz.» Unabhängig der Nationen-Hitliste wird er lange mitfeiern können. Schweiz, Schweden, Russland oder Deutschland: Eine der Mannschaften wird wohl durchstarten.

Vor allem die Deutschen scheinen es ihm fussballerisch angetan zu haben. Steckt dahinter eine berechnende «Wir wollen zuhause den Frieden haben»-Strategie? Der Mann der Frau aus dem nördlichen Nachbarland kontert überzeugend: «Mir gefällt die Art, wie die Deutschen spielen. Konsequent nach vorne. Gegen Bayern war ich trotzdem für Zenit», betont der anerkannte Spezialist für Problemlösungen und Begabtenförderung, der Kandidaten für die «Mathematik Olympiade» fördert und fordert. Von ihm stammt die Knobelei «Mathe mal anders», Bücher liest er in Russisch, Englisch und Deutsch. Er streut Daten und Resultate von Fussballspielen ein, als hätten sie gestern stattgefunden.

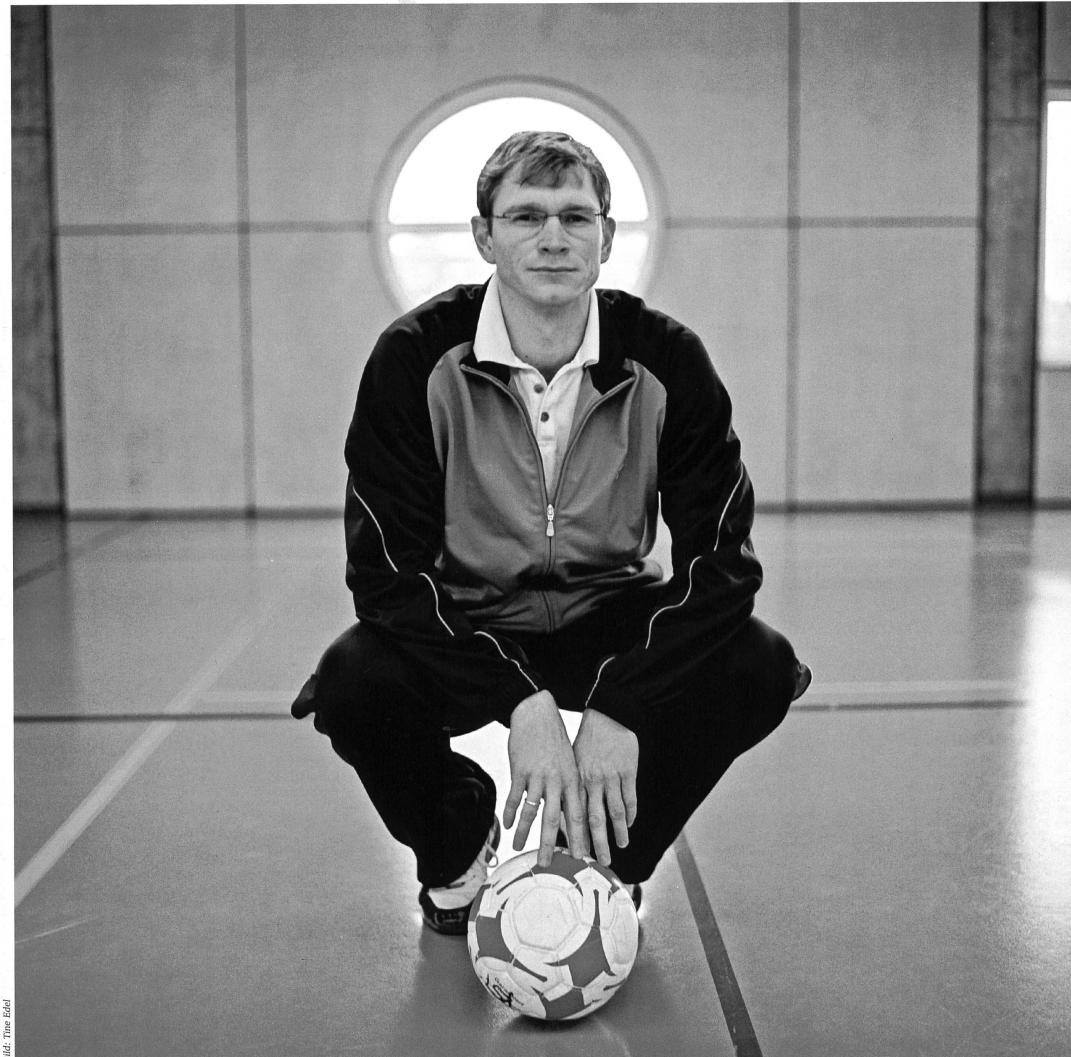
Seine fussballerische Karriere beschränkt sich auf die glorreichen Einsätze als Laufwunder in der meist chancenlosen Lehrer-Auswahl, bei Grümpis-Turnieren und andern Gelegenheiten. Die Freude und der Spass am Spiel mit dem Ball überwiegen meist den Ehrgeiz. «Fussball ist ein einfaches Spiel. Es braucht keine besondere Infrastruktur, ja nicht einmal ein Tor. Zwei Häufchen reichen als Tor. Jeder kann mitreden. Ob Fachmann oder nicht spielt keine Rolle. Weil ich körperlich ziemlich fit bin und laufen kann, gelingt mir manchmal sogar ein Tor», lacht der grossgewachsene Stürmer und sieht sich nicht als begnadeten Techniker.

Hätte und wäre gibt es im Sport zwar nicht, aber hätte damals in St.Peterburg ein Fussballer statt Basketballer den jugendlichen Dmitrij in der Freizeit angesprochen, ob er Lust habe, bei Zenit dem Ball nachzujagen, er wäre vielleicht ein Kopfballungeheuer geworden. Zu jener Zeit bestimmten ausschliesslich die Moskauer Klubs das Geschehen. Dank dem Engagement von Gazprom fliessen jetzt in St.Peterburg wie beim deutschen Bundesligisten Schalke 04 die Millionen. «Seit der politischen Öffnung läuft die Maschinerie gleich wie überall», weiss der Hobby-Tschutter mit Weitblick. Dem Kader seines Stadtvereins gehören derzeit Profis aus elf Nationen an. Der Sponsor renoviert ein Stadion für 66'000 Zuschauer. Wie im Westen.

Wird Fussball durch die neuen Finanzquellen zur Sportart Nummer eins? «Russland ist gross. Da wird es immer regionale Unterschiede geben. Eishockey, Basketball und Fussball gehören zu den beliebtesten Sportarten. Zur Zeit des kalten Kriegs stand weltweit Eishockey im Zentrum. Der Match gegen die USA an den Olympischen Spielen 1980 in Lake Placid war mehr als ein Spiel. Da ging es um eine Macht-demonstration», erinnert sich Dmitrij Nikolenkov. Kämpfe auf Nebengleisen, auch jene rivalisierender Fangruppen, entsprechen nicht seiner Lebenschaft. Bleibt die Frage, ob ein einfach gestrickter Sport für einen weit gereisten Sportler nicht zu banal ist. «Fussball ist Erholung mit Emotionen und Diskussionen. Ich schaue mir selten ein Spiel alleine an.» Einen Abend werden die Nikolenkovs auf der Seebühne Bregenz verbringen. Vor vier Jahren verfolgten sie schon Spiele während der Bridge-EM in Malmö auf einer Grossleinwand. Auch dieses Jahr werden sie parallel um Siege spielen. Urs Huwyler

**Von ihm stammt die Knobelei «Mathe mal anders». Bücher liest er in Russisch, Englisch und Deutsch. Er streut Daten und Resultate von Fussballspielen ein, als hätten sie gestern stattgefunden.**

Ball **мяч** (mjatch)  
Goal! **гол!** (gol) im Sinne von «Tor gemacht/geschossen»  
Schiri **судья** (sud'ja)



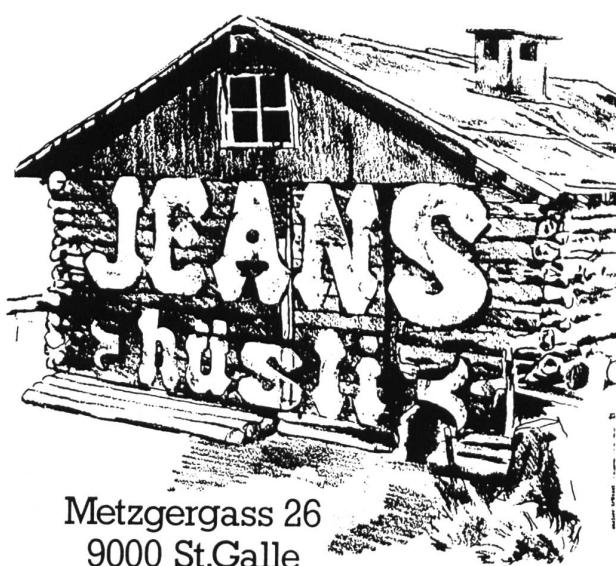
# LIMON

Das Mittelmeer ist ein Meer der unendlichen Vielfalt.  
Es ist das Meer der Leuchttürme, der Muscheln, der  
Sirenen und der verträumten Inseln...

MEDITERRAN ESSEN & TRINKEN BEI MAHMUT



**Restaurant Limon**, Linsebühlstrasse 32, 9000 St. Gallen, Tel 071 222 9 555, mittelmeer@limon.ch, www.limon.ch  
Öffnungszeiten: Montag - Donnerstag 09.00 - 24.00 - Freitag - Samstag 09.00 - 01.00, Sonntag Ruhetag



Metzgergass 26  
9000 St.Gallen

**lernen  
lernen  
fordern  
fordern**

#### Schulische Alternativen

##### **Sekundarschul-Vorbereitungsjahr**

Ein Reifejahr – und mit der Sek klappts!

##### **Integrierte Oberstufe mit Sekundarschule**

Und mit dem Sek-Abschluss hats doch geklappt!

**Nachhilfe**, für alle Fächer und Schulstufen.

*Informationsveranstaltungen*  
jeweils um 19 Uhr an folgenden Daten:  
Di, 13.05.08, Di, 03.06.08.

*Wir freuen uns auf Eltern und Kinder!*

Kesslerstrasse 1  
9001 St. Gallen  
Fon 071 223 53 91

**ORTEGA  
SCHULE  
ST.GALLEN**

[ortegaschule.ch](http://ortegaschule.ch)